

中文

GW20S说明书

真无线耳机

产品包装内容

充电仓*1

无线耳塞*2

Type-C充电线*1

耳帽*3

说明书*1

（注意：使用前请撕掉LED电源显示和充电触点的保护膜。）

（注意：使用前请撕掉充电触点的保护膜。）

/

概述

音量+

音量-

LED指示灯

充电触点

MFB按键

充电针

Type-C充电口

产品参数

蓝牙版本：5.1

支持：HSP/HFP/A2DP/AVRCP

充电口：Type-C

电池容量:耳塞：40mAh

电池寿命：双耳塞一次充满电可使用 6 小时（实际电池寿命随歌曲类型和音量要求而变化

待机时间：长达 150 小时

充电时间：耳机 1小时 / 充电盒 1.3 小时

传输范围：15米（无障碍物）

如何将两个耳机与我的手机配对？

首次使用前请确保耳机和充电盒都充满电。

第 1 步 - 将两个耳机从充电盒中取出，双耳塞将开机并自动配对。[如果耳机超过 5 分钟未连接到您的设备，耳机将自动关机。按下 MFB 约 3 秒，在提示“Power on”时手动打开耳机。

一只耳塞交替闪烁红蓝光，另一只耳塞耳塞3秒闪一次蓝灯,表示无线耳机配对完成.

Step 2 - 开启手机蓝牙设置，搜索并选择“GW20S”进行连接。【佩戴耳塞应有语音提示“已连接”。】

耳塞指示灯不亮表示已经连接手机

自动重连

默认情况下，最后配对的设备会在首次连接成功后重新连接耳塞

提示

1. 如果将两个耳塞与手机配对有任何问题，请将耳塞放回充电盒并重复上述步骤。

2. 这些耳塞不仅可以一起使用，还可以单独使用。如果您想使用单模，只需从外壳中取出一个耳塞并连接到您的手机，就可以了。或者当您使用双模式时，手动关闭一只耳塞或将一只耳塞放回充电盒，您将能够通过单模式挂到另一只耳塞上。

功能

通话

接听电话-----点击一次

结束通话-----点击一次 长按2S

拒接来电-----长按2S

对于音乐

播放/暂停-----双击

上一首歌-----长按“L” 2S

下一首曲目 -----长按“R” 2S

激活Siri -----快速-三次点击

降低音量-----单击左耳

音量调高-----单击右耳

收费

耳塞充电

只有当您把耳机正确放入充电槽时，耳机才会开始充电。
(您可以同时给充电盒和耳机充电，也可以先给充电盒充电，再给耳机充电。)

只有当您把耳机正确放入充电槽并盖上盖子时，耳机才会开始充电。(您可以同时给充电盒和耳机充电，也可以先给充电盒充电，再给耳机充电。)

左/右单个耳机放入充电盒合盖，指示灯闪烁一次，两个耳机同时放入充电盒合盖，指示灯闪烁两次，然后保持长亮并给耳机充电。

充满后，充电盒指示灯熄灭，进入待机状态。

充电盒充电

充电中：白灯闪烁。

充满后：白灯停止闪烁，白灯常亮，拔掉充电线后，指示灯熄灭

清除配对（恢复出厂设置）步骤

1. 将耳机放入充电仓，充电仓开盖；
2. 长按充电仓复位键，充电仓白灯连续闪烁5秒后，重置成功

充电警告

1. 使用一段时间后，由于磁铁接头氧化，耳机不充电甚至无法开机。 您可以使用酒精抹布清洁耳塞和充电盒上的磁铁连接器来解决此问题

2. 耳塞可以立即自动关闭，同时放回充电盒开始充电。 拿起它也会自动打开和配对。

存储和维护

如果耳机超过 3 个月未使用，我们建议您对其进行充电。

请使用 FCC（联邦通信委员会）批准的充电器。

请勿拆卸耳塞。

12岁及以下儿童需要成人监护。

请勿将耳塞暴露在高温或低温下，请勿在雷雨风暴中使用耳塞。避免设备跌落或剧烈撞击。使设备远离火源，请勿将设备置于水中。

常见问题

为什么这些耳塞不能与我的手机配对？

请确保耳塞已充满电并打开电源。

请确保您手机的蓝牙已打开

如果以上 2 点都没有问题，开机状态下快速5击后耳机关机，将耳塞重新放入充电盒并合上充电盒，等待 1 分钟，然后打开充电盒，重新将耳塞与手机连接。

为什么音乐切入或切出？

首先，请不要让这些耳塞与您的手机之间的距离超过 33 英尺（无障碍物）。

如果距离小于 33 英尺，请按以下步骤操作：

1. 将耳塞放回外壳并合上外壳，忘记手机上的“GW20S”
2. 10 秒后，打开外壳，将这些耳塞与手机重新连接

为什么我把耳机放进盒子里，我已经合上手机壳了，耳机还是不能充电，也不能和手机断开连接？

请确保充电盒未处于低电量状态，如果充电盒处于低电量状态，即使在以防万一的情况下，耳塞也无法充电且无法断开连接。因此，请使用 type-c 数据线为机箱充满电。

这些耳塞防汗防水吗？

答：这些耳塞是防汗和轻微防水。对于电子产品，我们不建议将耳塞浸泡在水中。

如需更详细的产品常见问题解答，请联系我们的客服。

“激活保修

支持永久更换损坏、有缺陷、升级或丢失的物品（无需退回原件）。请在 15 天内通过以下电子邮件激活。

mchiu527@gmail.com”

英文

User Guide for GW20S

TWS (True Wireless Stereo) Earphones

Table of Product Contents

Charging Case*1

Wireless Earbud*2

Type-C Charging Cable*1

Earbud Tip*3

Instruction Book

Note: Please tear off the protective film on both LED power display and charging contact before use.

Note: Please tear off the protective film on charging contact

/

Introduction

Volume +

Volume -

LED Indicator Light

Charging Contact

MFB Button

Charge Probe

Type-C Charging port

Product Specification

Bluetooth Version: 5.1

Support: HSP/HFP/A2DP/AVRCP

Charging Port: Type-C

Battery capacity: earbuds: 40mAh

Battery life: 6 hours of use per full charge of both earbuds (actual battery life varies with song type and volume requirements)

Standby time: up to 150 hours

Charging time: 1 hour for earbuds / 1.3 hour for charging case

Transmission range: 15 meters (without obstacles)

How do I pair two headphones with my phone?

Please make sure both the earbuds and the charging case are fully charged before first use.

Take both earbuds out of the charging case and both earbuds will power on and start pairing automatically.[If the earbuds are not connected to your device for more than 5 minutes, the earbuds will automatically turn off. Press the MFB button for about 3 seconds to manually turn on the earbuds when prompted "Power on".

The indicator light of one earbud will flash red and blue alternately, and the indicator light of the other earbud will slowly flash blue when paired successfully

Step 2 - Enable the Bluetooth pairing mode on your phone device, search and select "GW20S" to connect. [You should hear a voice prompt "connected" when wearing earbuds. 】

If indicator light of earbud is off, it means the phone is connected

Automatic connection

By default, the earbuds will connect the last paired mobile automatically when power on.

Prompt

1. If you have any problem pairing the two earbuds with your phone, put the earbuds back in the charging case and repeat the above steps.

2. These earbuds can be used not only together, but also individually. If you want to use single earbud, just take one earbud out of the case and connect it to your phone. Or when using two earbuds, manually turn off one earbud or put one back in the charging case and you'll be able to use the other one earbud alone.

Functions

Telephone Communication

answer call ----- tap once

hang up ---- press and hold the key for two seconds

refuse incoming call ---- press and hold the key for two seconds

For Music

Play/pause ---- tap twice

previous track ---- press and hold "L" for two seconds

next track ---- press and hold "R" for two seconds

Activate Siri ----- Quick tap for three times

turn down volume --- single tap on right earbud

turn up volume --- single tap on left earbud

Charging

Earbuds Charging

The earbuds will only be charged when you place them in the charging slots correctly.(You can charge the charging case and the earbuds at the same time, or you can charge the charging case first and then the earbuds.

The earbuds will only be charged when you correctly place them in the charging slots and close the lid.(You can charge the charging case and the earbuds at the same time, or you can charge the charging case first and then the earbuds.

When the left/right single earphone is put into the charging box and the lid is closed, the indicator light flashes once; two earphones are put into the charging box and the lid is closed at the same time, the indicator light flashes twice, and then stays on and the earphones are charged.

When the earbuds are fully charged, the indicator light of the charging case turns off and enters the standby state.

Case Charging

Charging: the indicator light flashes

When fully charged: the indicator light stops flashing, the indicator light is always on, and the indicator light goes out after unplugging the charging cable

Clear pairing (factory reset) steps

1. Put the earphones into the charging case and open the charging case cover;
2. Press and hold the reset button of the charging case, after the indicator light of the charging case flashes continuously for 5 seconds, the reset is successful

Charging Alerts

After using it for a long period of time, due to the oxidation of the magnet connector, the earbuds might not be charged or even turned on. You can fix this problem by cleaning the magnet connectors on the earbuds and charging case with an alcohol wipe

Put the earbuds in the charging case, the earbuds will turn off immediately and the charging case will start to charging automatically. The earbuds will connect the last paired mobile automatically.

Storage and Maintenance

If the earbuds have not been used for more than 3 months, we recommend that you charge it.

Please use an charger approved by FCC (Federal Communications Commission).

Do not disassemble the earbuds.

Children aged 12 and under require adult supervision.

Do not expose the earbuds to high or low temperatures, and do not use the earbuds during a thunderstorm. Avoid free fall or violent shock to the device. Keep the device away from sources of fire and do not place the device in water.

Frequently Asked Questions

Why don't these earbuds pair with my phone?

Make sure the earbuds are fully charged and powered on.

Make sure your phone's Bluetooth is enabled

If there is no problem with the two points stated above, turn off the powered-on earbuds after 5 continuous and quick clicks. Put them back into the charging case and close the lid, wait for 1 minute, then open the charging case and reconnect the earbuds to the phone.

Why does the music cut in or out?

First, keep the earbuds no more than 33 feet away from your phone (no obstacles).

If the distance is less than 33 feet, follow these steps:

1. Put the earbuds back into the case and close the lid, manually click "forget the GW20S" on your phone
2. After 10 seconds, open the charging case and reconnect these earbuds with your phone

Why the earbuds still won't be charged or disconnect from the phone after I put them in the case and close the lid?

Make sure the charging case is not in a low battery state. If the charging case is in a low battery state, the earbuds will neither be charged nor disconnected. In this case, please use a type-c charging cable to fully charge the case.

Are these earbuds sweat- and water-resistant?

These earbuds are sweatproof and slightly waterproof. For electronic devices, we do not recommend that you submerge the earbuds in water.

For more detailed product FAQs, please contact our customer service.

Activation & Warranty

Permanent replacement of damaged, defective, upgraded or missing items (no need to return the original). Please activate via email below within 15 days.

mchiu527@gmail.com"

西班牙文

Manual de Usuario GW20S

Auriculares inalámbricos verdaderos

Contenido de embalaje del producto

Estuche de carga * 1

Auriculares inalámbricos * 2

Cable de carga Tipo-C * 1

Orejeras * 3

Manual de Usuario * 1

(Atención: Retire la membrana protectora de la visualización de energía LED y los contactos de carga antes del uso.)

(Atención: Retire la membrana protectora de los contactos de carga.)

/

Resumen

Volumen +

Volumen -

Luz indicadora LED

Contactos de carga

Botón MFB

Clavija de carga

Puerto de carga Tipo-C

Parámetros de producto

Versión Bluetooth: 5.1

Compatible: HSP/HFP/A2DP/AVRCP

Puerto de carga Tipo-C

Capacidad de batería: Orejeras: 40 mAh

Duración de batería: Los dos auriculares se pueden usar por 6 horas después de una carga plena (la duración real varía del tipo de canción y el volumen)

Tiempo de espera: hasta 150 horas

Tiempo de carga: 1 hora para auriculares/1.3 hora para estuche de carga

Rango de transmisión: 15 metros (sin obstáculos)

¿Cómo emparejar dos auriculares con mi teléfono?

Asegúrese de que los auriculares y el estuche de carga estén plenamente cargados antes del primer uso.

Paso 1 - Saque los dos auriculares del estuche de carga, se encenderán y emparejarán automáticamente. [Si los auriculares no se conectan a su dispositivo por más de 5 minutos, se apagarán automáticamente. Presione el MFB durante unos 3 segundos, encienda los auriculares manualmente al escuchar "Power on".]

Cuando un auricular parpadea alternativamente en luz roja y azul y la luz del otro se luz azul intermitente lenta, lo que significa que el emparejamiento de los auriculares inalámbricos está completado.

Paso 2 - Habilite Bluetooth del teléfono, busque y elija "GW20S" para realizar la conexión. [Debe tener indicación de voz "Conectado" al ponerse los auriculares.]

La luz indicadora no iluminada del auricular significa que se ha conectado al teléfono

Reconexión automática

Por defecto, el dispositivo últimamente emparejado se reconectará a los auriculares después de la primera conexión exitosa

Nota

1. Si existe cualquier problema sobre el emparejamiento de los auriculares y el teléfono, ponga los auriculares en el estuche de carga y repita los pasos anteriores.

2. No solo puede utilizar juntos estos auriculares, sino también puede usarlos por separado. Si desea utilizar un solo, simplemente saque uno del estuche y conéctelo a su teléfono. O cuando está utilizando el modo dual, apagar manualmente un auricular o poner uno en el estuche de carga activará el modo simple.

Función

Llamada

Contestar llamada --- hacer un clic

Terminar llamada --- mantener pulsado por 2s

Rechazar llamada --- mantener pulsado por 2s

Sobre música

Reproducción/pausa --- doble clic

Canción anterior --- mantener pulsado "L" por 2s

Canción siguiente --- mantener pulsado "R" por 2s

Activar Siri --- hacer triple clic rápidamente

Bajar volumen --- hacer clic en el auricular izquierdo

Subir volumen --- hacer clic en el auricular derecho

Carga

Carga de auriculares

Los auriculares pueden cargarse solo cuando se pongan correctamente en el estuche de carga. (puede cargar simultáneamente el estuche de carga y los auriculares, o cargue primero el estuche de carga, luego cargue los auriculares.)

Los auriculares pueden cargarse solo cuando se pongan correctamente en el estuche de carga y cubra la tapa. (puede cargar simultáneamente el estuche de carga y los auriculares, o cargue primero el estuche de carga, luego cargue los auriculares.

Cuando el auricular único izquierdo/derecho se coloca en el estuche de carga y la tapa está cerrada, la luz indicadora parpadea una vez; Se colocan dos auriculares en el estuche de carga y la tapa se cierra al mismo tiempo, la luz indicadora parpadea dos veces y luego permanece encendida y los auriculares se cargan.

Cuando los auriculares están completamente cargados, la luz indicadora del estuche de carga se apaga y entra en estado de espera.

Carga del estuche de carga

Cargando: la luz indicadora parpadea

Bei vollständiger Aufladung: Die Kontrollleuchte hört auf zu blinken, die Kontrollleuchte leuchtet immer und die Kontrollleuchte erlischt nach dem Abziehen des Ladekabels

Borrar pasos de emparejamiento (restablecimiento de fábrica)

1. Coloque los auriculares en el estuche de carga y abra la tapa del estuche de carga;
2. Mantenga presionado el botón de reinicio del estuche de carga, después de que la luz indicadora del estuche de carga parpadee continuamente durante 5 segundos, el reinicio se realizó correctamente

Advertencia de carga

1. Después de usarse por un período de tiempo, los auriculares no se cargan ni se pueden encender debido a la oxidación de juntas magnéticas. Puede limpiar las orejeras y los imanes del estuche de carga con paño de alcohol, así se resolverá este problema.

2. Los auriculares se pueden apagar de inmediato, y comienzan a cargarse al ponerlos en el estuche de carga. También se encenderán y emparejarán automáticamente al sacarlos.

Almacenamiento y mantenimiento

Si no usa los auriculares durante más de 3 meses, le recomendamos cargarlos.

Utilice el cargador aprobado por FCC (Comisión Federal de Comunicaciones).

No desmonte las orejeras.

Los niños menores de 12 años deben ser supervisados por adultos.

No exponga los auriculares a altas o bajas temperaturas, no los utilice durante las tormentas. Evite la caída y la colisión fuerte del dispositivo. Manténgalos alejados de fuego, no los ponga en el agua.

Preguntas frecuentes

¿Por qué no se pueden emparejar con mi teléfono estos auriculares?

Asegúrese de que los auriculares estén bien cargados y encendidos.

Asegúrese de haber activado el Bluetooth de su teléfono

Si ambos anteriores no lo resuelven, haga 5 clics rápidos en el estado de encendido, los auriculares se apagarán, ponga de nuevo los auriculares en el estuche de carga y ciérrelo. Espere 1 minuto, luego abra el estuche de carga y conecte de nuevo los auriculares con el teléfono.

¿Por qué se corta la música repetidamente?

Primero, no deje que la distancia entre sus auriculares y teléfono sea más de 33 pies (no hay obstáculos).

Si la distancia es inferior a los 33 pies, opere de acuerdo con los siguientes pasos:

1. Ponga los auriculares en el estuche de carga y ciérrelo, elimine el emparejamiento del teléfono "GW20S"
2. Abra el estuche de carga 10 segundos después, luego conecte de nuevo estos auriculares con el teléfono

¿Por qué mis auriculares siguen no cargándose ni se pueden desconectar con el teléfono después de que los pongo en el estuche y lo cierre?

Asegúrese de que el estuche de carga tenga suficiente potencia, si el estuche de carga está baja batería, los auriculares no se pueden cargar ni desconectar en raros casos. Por lo tanto, utilice el cable de datos tipo-c para cargar el estuche de carga.

¿Son impermeables estos auriculares?

R: estos auriculares son a prueba de sudores y poco impermeables. No recomendamos remojar los auriculares en el agua.

Si necesita solución de problemas más detallado sobre el producto, entre en contacto con nuestro servicio al cliente.

"Activar la garantía

Admite reemplazar para siempre los productos dañados, defectuosos, actualizados o perdidos (sin necesidad de devolver el producto original).

Active en 15 días a través del siguiente correo electrónico.

mchiu527@gmail.com”

意大利文

GW20S Manuale di istruzioni

Auricolari wireless

Contenuto di confezione del prodotto

Custodia di ricarica*1

Auricolari wireless*2

Cavo di ricarica di tipo C*1

Tappo per le orecchie*3

Manuale*1

(Nota: strappa la pellicola protettiva del display di alimentazione a LED e dei contatti di ricarica prima dell'uso.)

(Nota: strappa la pellicola protettiva dei contatti di ricarica prima dell'uso.)

/

Introduzione

Volume+

Volume-

Indicatore LED

Contatti di ricarica

Pulsante MFB

Pin di ricarica

Porta di ricarica di tipo C

Parametri del prodotto

Versione Bluetooth: 5.1

Supporto: HSP/HFP/A2DP/AVRCP

Porta di ricarica: tipo C

Capacità della batteria: auricolari: 40 mAh

Durata della batteria: 6 ore di utilizzo con una carica completa di entrambi gli auricolari (la durata effettiva della batteria varia in base al tipo di musica e ai requisiti di volume)

Durata di standby: fino a 150 ore

Durata di ricarica: 1 ora per gli auricolari / 1.3 ora per la custodia di ricarica

Raggio di trasmissione: 15 metri (senza ostacoli)

Come faccio ad accoppiare le due cuffie con il mio cellulare?

Assicurati che sia gli auricolari che la custodia di ricarica siano completamente carichi prima del primo utilizzo.

Passo 1: estrai entrambi gli auricolari dalla custodia di ricarica ed entrambi gli auricolari si accenderanno e si accoppieranno automaticamente. [Se gli auricolari non sono connessi al dispositivo per più di 5 minuti, gli auricolari si spegneranno automaticamente. Premi l'MFB per circa 3 secondi per accendere manualmente gli auricolari quando viene richiesto "Power on (Accesso)".

Uno auricolare lampeggia in rosso e blu alternativamente e la spia dell'altro auricolare la luce blu lampeggia lentamente, indicando che l'accoppiamento degli auricolari wireless è completo.

Passo 2: attiva le impostazioni Bluetooth del cellulare, cerca e seleziona "GW20S" per connettersi. [Ci dovrebbe essere un messaggio vocale "connesso" quando sono indossati i tappi per le orecchie.]

Se l'indicatore dell'auricolare è spento, significa che è connesso al cellulare

Riconnessione automatica

Per impostazione predefinita, l'ultimo dispositivo accoppiato ricollegherà gli auricolari dopo che la prima connessione è andata con successo

Avvisi

1. In caso di problemi nell'associazione dei due auricolari al cellulare, rimetti gli auricolari nella custodia di ricarica e ripeti i passi precedenti.

2. Questi auricolari possono essere utilizzati non solo insieme, ma anche singolarmente. Se desideri utilizzare la modalità singola, estrai un auricolare dalla custodia e collegalo al cellulare. Oppure, quando utilizzi la modalità doppia, spegni manualmente un auricolare o rimetti uno nella custodia di ricarica e sarai in grado di collegare l'altro auricolare in modalità singola.

Funzione

Chiamata

Rispondi alla chiamata ----- clicca una volta

Termina la chiamata ----- premi a lungo per 2 secondi

Rifiuta la chiamata ----- premi a lungo per 2 secondi

Riguarda la musica

Riproduci/Pausa ----- clicca due volte

Traccia precedente-----Premi a lungo "L" per 2 secondi

Traccia successiva -----Premi a lungo "R" per 2 secondi

Attiva Siri -----clicca veloce per tre volte

Abbassa il volume ----- clicca sull'orecchio sinistro

Alza il volume ----- clicca sull'orecchio destro

Tariffa

Ricarica degli auricolari

Gli auricolari inizieranno a caricarsi solo quando vengono posizionati correttamente gli auricolari nello slot di ricarica. (Puoi caricare la custodia di ricarica e gli auricolari contemporaneamente, oppure puoi caricare prima la custodia di ricarica e poi gli auricolari.)

Gli auricolari inizieranno a caricarsi solo quando vengono posizionati correttamente gli auricolari nello slot di ricarica e si chiude il coperchio. (Puoi caricare la custodia di ricarica e gli auricolari contemporaneamente, oppure puoi caricare prima la custodia di ricarica e poi gli auricolari.)

Quando l'auricolare singolo sinistro/destro viene inserito nella custodia di ricarica e il coperchio è chiuso, la spia lampeggia una volta; due auricolari vengono inseriti nella custodia di ricarica e il coperchio viene chiuso contemporaneamente, la spia lampeggia due volte, quindi rimane accesa e gli auricolari vengono caricati.

Quando gli auricolari sono completamente carichi, la spia della custodia di ricarica si spegne ed entra in modalità standby.

Custodia in ricarica

Ricarica: la spia lampeggia

Quando è completamente carica: la spia smette di lampeggiare, la spia è sempre accesa e la spia si spegne dopo aver scollegato il cavo di ricarica

Cancella i passaggi di associazione (ripristino delle impostazioni di fabbrica)

1. Metti gli auricolari nella custodia di ricarica e apri il coperchio della custodia di ricarica;
2. Tenere premuto il pulsante di ripristino della custodia di ricarica, dopo che la spia della custodia di ricarica lampeggia continuamente per 5 secondi, il ripristino ha esito positivo

Avvisi di carica

1. Dopo l'utilizzo per un periodo di tempo, a causa dell'ossidazione del connettore magnetico, gli auricolari non possono essere caricati o addirittura accesi. Puoi risolvere il problema pulendo i connettori magnetici sugli auricolari e la custodia di ricarica con un panno imbevuto di alcol
2. Gli auricolari possono essere automaticamente spenti immediatamente e riposti nella custodia di ricarica per avviare la ricarica. Sollevandoli si accendono e si accoppiano automaticamente.

Conservazione e manutenzione

Se gli auricolari non è stato utilizzato per più di 3 mesi, si consiglia di caricarlo.

Utilizza un caricabatterie approvato dalla FCC (Federal Communications Commission).

Non smontare gli auricolari.

I bambini fino a 12 anni richiedono la supervisione di un adulto.

Non esporre gli auricolari a temperature alte o basse e non utilizzare gli auricolari durante un temporale. Evitare le cadute o gli urti violenti sul dispositivo. Tieni il dispositivo lontano dalle fonti di accensione e non immergere il dispositivo in acqua.

FAQ

Perché gli auricolari non si accoppiano con il mio cellulare?

Assicurati che gli auricolari siano completamente carichi e accesi.

Assicurati che il bluetooth del tuo cellulare sia acceso

Se non ci sono problemi con i 2 punti precedenti, spegni gli auricolari dopo 5 clic rapidi quando acceso, rimetti gli auricolari nella custodia di ricarica e chiudi la custodia, attendi 1 minuto, in seguito apri la custodia di ricarica e ricollega gli auricolari al cellulare.

Perché la musica si interrompe?

Innanzitutto, tieni questi auricolari a non più di 33 piedi di distanza dal cellulare (senza ostacoli).

Se la distanza è inferiore a 33 piedi, attieniti alla seguente procedura:

1. Rimetti gli auricolari nella custodia e chiudi la custodia, dimentica il "GW20S" sul cellulare
2. Dopo 10 secondi, apri la custodia e ricollega gli auricolari al cellulare

Ho messo gli auricolari nella custodia e ho chiuso la custodia, perché gli auricolari non si caricano ancora o si disconnettono dal cellulare?

Assicurati che la custodia di ricarica non sia in uno stato di batteria scarica. Se la custodia di ricarica è in uno stato di batteria scarica, gli auricolari non si caricheranno e non potranno essere scollegati, anche per ogni evenienza. Pertanto, utilizza un cavo di tipo c per caricare completamente la custodia.

Q: Questi auricolari sono resistenti al sudore e all'acqua?

A: Questi auricolari sono resistenti al sudore e leggermente impermeabili. Per l'elettronica, non consigliamo di immergere gli auricolari in acqua.

Per domande più dettagliate sui prodotti, contatta il nostro servizio clienti.

"Attiva la garanzia

Supportiamo la sostituzione permanente di articoli danneggiati, difettosi, aggiornati o mancanti (non è necessario restituire l'originale). Si prega di attivare la garanzia tramite e-mail di seguito entro 15 giorni.

mchiu527@gmail.com"

法文

Manuel d'utilisations GW20S

Écouteurs véritablement sans fil

Contenu de l'emballage du produit

Compartiment de charge*1

Écouteurs sans fil*2

Câble de chargement Type-C*1

Bouchons d'oreille*3

Manuel d'utilisations*1

(Remarque : veuillez retirer le film de protection de l'indicateur LED et des contacts de charge avant utilisation).

(Remarque : veuillez retirer le film de protection des contacts de charge avant utilisation).

/

Général

Volume +

Volume -

Indicateur LED

Contact de charge

Bouton MFB

Broche de chargement

Port de charge Type-C

Paramètres

Version Bluetooth : 5.1

Support : HSP/HFP/A2DP/AVRCP

Port de charge : Type-C

Capacité de la batterie : écouteurs : 40mAh

Autonomie de la batterie : 6 heures en une seule charge complète pour les deux écouteurs (l'autonomie réelle varie selon le type de chanson et le volume)

Autonomie en veille : jusqu'à 150 heures

Temps de charge : 1 heure pour les écouteurs / 1 heure pour le compartiment de charge

Portée de transmission : 15m (sans obstruction)

Comment coupler les deux écouteurs avec mon téléphone ?

Assurez-vous que les écouteurs et le compartiment de charge sont entièrement chargés avant de les utiliser pour la première fois.

Etape 1 - Retirez les deux écouteurs du compartiment de charge. Les deux écouteurs s'allument et s'appairent automatiquement. [Si les écouteurs ne sont pas connectés à votre appareil pendant plus de 5 minutes, ils s'éteignent automatiquement. Appuyez sur le MFB pendant environ 3 secondes et les allumez manuellement lorsque le son "Power on" est entendu.]

Le voyant de l'un écouteur clignote alternativement en rouge et en bleu et le voyant de l'autre écouteur la lumière bleue clignote lentement pour indiquer que le couplage des écouteurs sans fil est terminé.

Etape 2 - Activez les paramètres Bluetooth de votre téléphone, recherchez et sélectionnez "GW20S" pour vous connecter. [Il devrait y avoir un message vocal "connected" lorsque vous portez les écouteurs.]

Le voyant de l'écouteur n'est pas allumé pour indiquer que le téléphone est connecté.

Reconnexion automatique

Par défaut, le dernier appareil apparié se reconnectera aux écouteurs après la première connexion réussie.

Conseils

1. Si vous rencontrez des problèmes pour jumeler les deux écouteurs avec votre téléphone, veuillez remettre les écouteurs dans le compartiment de charge et répéter les étapes ci-dessus.

2. Ces écouteurs peuvent être utilisés non seulement ensemble, mais aussi séparément. Si vous souhaitez utiliser le mode unique, il suffit de retirer un écouteur du compartiment et de le connecter à votre téléphone. Ou lorsque vous utilisez le mode double, éteignez manuellement un écouteur ou remettez-le dans le compartiment de charge et vous pourrez vous connecter à l'autre écouteur en mode unique.

Fonctions

Parler

Répondre à un appel ----- un coup

Terminer un appel ----- pression longue 2S

Rejeter un appel entrant ----- pression longue 2S

Pour la musique

Lecture/pause ----- deux coups

Piste précédente ----- pression longue "L" 2S

Piste suivante ----- pression longue "R" 2S

Activer Siri ----- Rapide - 3 coups

Baisser le volume ----- un coup sur l'écouteur gauche

Augmenter le volume ----- un coup sur l'écouteur droite

Chargement

Chargement des écouteurs

Les écouteurs ne commenceront à se charger que lorsque vous les aurez placés correctement dans le compartiment de charge. (Vous pouvez charger le compartiment de charge et les écouteurs en même temps, ou vous pouvez charger d'abord le compartiment de charge, puis les écouteurs.

Le chargement des écouteurs ne commencera que lorsque vous les aurez placés correctement dans le compartiment de charge et que vous aurez fermé le couvercle. (Vous pouvez charger le compartiment de charge et les écouteurs en même temps, ou vous pouvez charger d'abord le compartiment de charge, puis les écouteurs

Lorsque l'écouteur unique gauche/droite est placé dans le boîtier de charge et que le couvercle est fermé, le voyant clignote une fois ; deux écouteurs sont placés dans le boîtier de charge et le couvercle est fermé en même temps, le voyant clignote deux fois, puis reste allumé et les écouteurs sont chargés.

Lorsque les écouteurs sont complètement chargés, le voyant du boîtier de charge s'éteint et passe en mode veille.

Chargement du compartiment de charge

Chargement : le voyant clignote

Lorsqu'il est complètement chargé: le voyant cesse de clignoter, le voyant est toujours allumé et le voyant s'éteint après avoir débranché le câble de charge

Effacer les étapes d'appairage (réinitialisation d'usine)

1. Placez les écouteurs dans le boîtier de chargement et ouvrez le couvercle du boîtier de chargement ;
2. Appuyez et maintenez le bouton de réinitialisation du boîtier de charge, après que le voyant du boîtier de charge clignote en continu pendant 5 secondes, la réinitialisation est réussie

Avertissements de charge

1. Après une période d'utilisation, les écouteurs ne se chargent pas ou ne s'allument même pas en raison de l'oxydation du connecteur magnétique. Vous pouvez résoudre ce problème en nettoyant les connecteurs magnétiques des écouteurs et du compartiment de charge avec une lingette alcoolisée.
2. Les écouteurs s'éteignent immédiatement et automatiquement et sont remis dans le compartiment de charge pour commencer à se recharger. Prenez-les et ils s'allumeront et se coupleront automatiquement.

Stockage et entretien

Si les écouteurs n'ont pas été utilisés pendant plus de 3 mois, nous vous recommandons de les recharger.

Veuillez utiliser un chargeur approuvé par la FCC (Federal Communications Commission).

C'est interdit de démonter les écouteurs.

Les enfants âgés de 12 ans et moins doivent les utiliser en étant surveillés par un adulte.

N'exposez pas les écouteurs à des températures élevées ou basses et n'utilisez pas les écouteurs pendant les orages. Evitez de faire tomber l'appareil ou de lui faire subir un choc violent. Gardez l'appareil à l'abri du feu et ne le mettez pas dans l'eau.

Questions fréquemment posées

Pourquoi ces écouteurs ne s'associent-ils pas à mon téléphone ?

Veuillez vous assurer que les écouteurs sont entièrement chargés et sous tension.

Assurez-vous que la fonction Bluetooth de votre téléphone est activée.

Si les 2 points ci-dessus ne posent aucun problème, éteignez les écouteurs après avoir donné 5 coups rapides avec la mise sous tension, remettez les écouteurs dans le compartiment de charge et fermez-le, attendez 1 minute, puis ouvrez le compartiment de charge et reconnectez les écouteurs à votre téléphone.

Pourquoi la musique s'arrête-t-elle ou se coupe-t-elle ?

Tout d'abord, veuillez ne pas laisser plus de 33 pieds (sans obstacles) entre ces écouteurs et votre téléphone.

Si la distance est inférieure à 33 pieds, veuillez suivre les étapes suivantes.

1. Remettez les écouteurs dans le compartiment et le fermez, et oubliez "GW20S" sur les paramètres Bluetooth.

2. Après 10 secondes, ouvrez le compartiment et rebranchez ces écouteurs.

Pourquoi les écouteurs ne peuvent-ils pas se charger ou se déconnecter du téléphone alors que je les ai mis dans le compartiment et que je l'ai fermé ?

Veuillez vous assurer que la puissance du compartiment n'est pas basse. Si non, les écouteurs ne se chargeront pas et ne pourront pas être déconnectés. Veuillez donc utiliser un câble Type-C pour charger complètement le compartiment.

Ces écouteurs sont-ils étanches à la sueur et à l'eau ?

R : Ces écouteurs sont résistants à la sueur et légèrement étanches. Pour les appareils électroniques, nous ne recommandons pas d'immerger les écouteurs dans l'eau.

Pour une FAQ plus détaillée sur les produits, veuillez contacter notre service clientèle.

"Activation & Garantie

On prend en charge le remplacement permanent des articles endommagés, défectueux, mis à niveau ou perdus (pas nécessaire de renvoyer l'original). Veuillez l'activer dans les 15 jours via l'e-mail suivant :
mchiu527@gmail.com"

德文

GW20S Benutzerhandbuch
Echter kabelloser Kopfhörer

Verpackungsliste

Ladebehälter * 1

Kabellose Ohrstöpsel * 2

Typ-C-Ladekabel * 1

Ohrenkappen * 3

Benutzerhandbuch * 1

(Hinweis: Rei ß en Sie bitte die Schutzfolie der LED-Anzeige und des Ladekontakts vor der Verwendung ab)

(Hinweis: Rei ß en Sie bitte die Schutzfolie des Ladekontakts vor der Verwendung ab)

/

Übersicht

Lautstärke+

Lautstärke-

LED-Leuchte

Ladekontakt

MFB-Schlüssel

Ladestift

Typ-C-Ladeanschluss

Kopfhörer-Parameter

Bluetooth-Version: 5.1

Unterstützung: HSP/HFP/A2DP/AVRCP

Ladeanschluss: Typ-C

Batterieleistung: Ohrstöpsel: 40mAh

Lebensdauer der Batterie: Die doppelten Ohrstöpsel können bei voller Aufladung jeweils 6 Stunden lang verwendet werden (die tatsächliche Nutzungsdauer hängt von der Art des Liedes und der Lautstärke ab)

Standby-Zeit: bis zu 150 Stunden

Aufladezeit: 1 Stunde für Ohrstöpsel/1.3 Stunde für den Ladebehälter

Übertragungsreichweite: 15m (barrierefrei)

Wie kopple ich die Doppel-Ohrstöpsel mit meinem Mobiltelefon?

Vergewissern Sie sich, dass die Ohrstöpsel und der Ladebehälter vor der ersten Verwendung vollständig aufgeladen sind.

Schritt 1 - Beim Entnehmen der beiden Ohrstöpsel aus dem Ladebehälter werden sie automatisch eingeschaltet und miteinander gekoppelt. [Wenn die Ohrstöpsel nach mehr als 5 Minuten nicht mit Ihrem Gerät verbunden sind, schalten sie sich automatisch aus. Drücken Sie die MFB-Taste etwa 3 Sekunden lang und schalten Sie die Ohrstöpsel manuell ein, sobald die Aufforderung „Einschalten“ erscheint.

Der eine Ohrstöpsel blinkt abwechselnd rot und blau, und der andere Ohrstöpsel blaues Licht blinkt langsam, was anzeigt, dass der kabellose Kopfhörer erfolgreich gekoppelt wurde.

Schritt 2 - Schalten Sie die Bluetooth-Einstellung Ihres Mobiltelefons ein, suchen und wählen Sie „GW20S“, um eine Verbindung herzustellen. (Beim Tragen der Ohrstöpsel sollte die Sprachansage „Verbunden“ ertönen.)

Wenn die Anzeigelampe der Ohrstöpsel nicht leuchtet, bedeutet dies, dass sie mit Ihrem Mobiltelefon verkoppelt sind

Automatisches Wiederherstellen der Verbindung

Standardmäßig verbinden sich die Ohrstöpsel beim Einschalten nach der ersten erfolgreichen Verbindung erneut mit dem letzten Gerät

Tipps

1. Falls Probleme bei der Kopplung der beiden Ohrstöpsel mit Ihrem Mobiltelefon auftreten, legen Sie die Ohrstöpsel bitte wieder in den Ladebehälter und wiederholen Sie die obengenannten Schritte.

2. Diese Ohrstöpsel können nicht nur zusammen, sondern auch einzeln verwendet werden. Wenn Sie im Einzelmodus verwenden möchten, nehmen Sie einfach einen Ohrstöpsel aus dem Ladebehälter und schließen ihn an Ihr Mobiltelefon an. Wenn Sie den Doppelmodus verwenden, schalten Sie einen Ohrstöpsel manuell aus oder legen Sie einen Ohrstöpsel zurück in den Ladebehälter, und Sie können den anderen Ohrstöpsel im Einzelmodus verwenden.

Funktion

Gespräch

Das Mobiltelefon beantworten ----- Klicken Sie einmal

Auflegen des Anrufs ----- 2 Sek langdrücken

Ablehnen des Anrufs ----- 2 Sek langdrücken

Musik hören

Wiedergabe/Pause ----- Doppelklicken

Vorheriger Titel ----- „L“ für 2 Sek langdrücken

Nächster Titel ----- „R“ für 2 Sek langdrücken

Siri aktivieren ----- Klicken Sie dreimal schnell

Die Lautstärke verringern ----- Klicken Sie einmal auf das linke Ohr

Die Lautstärke erhöhen ----- Klicken Sie einmal auf das rechte Ohr

Aufladen

Ohrstöpsel aufladen

Der Ladevorgang beginnt erst, wenn Sie die Ohrstöpsel ordnungsgemäß in den Ladebehälter einsetzen. (Sie können den Ladebehälter und die Ohrstöpsel gleichzeitig aufladen oder zuerst den Ladebehälter und dann die Ohrstöpsel aufladen.

Der Ladevorgang beginnt erst, wenn Sie die Ohrstöpsel ordnungsgemäß in den Ladebehälter einsetzen und den Deckel schließen. (Sie können den Ladebehälter und die Ohrstöpsel gleichzeitig aufladen, oder Sie können zuerst den Ladebehälter und dann die Ohrstöpsel aufladen.

Wenn der linke/rechte einzelne Ohrhörer in das Ladeetui gesteckt und der Deckel geschlossen wird, blinkt die Kontrollleuchte einmal; zwei Ohrhörer werden in das Ladeetui gesteckt und der Deckel gleichzeitig geschlossen, die Kontrollleuchte blinkt zweimal und bleibt dann an und die Ohrhörer werden aufgeladen.

Wenn die Ohrhörer vollständig aufgeladen sind, erlischt die Kontrollleuchte des Ladeetuis und wechselt in den Standby-Zustand.

Ladebehälter aufladen

Aufladen: Die Kontrollleuchte blinkt

Bei vollständiger Aufladung: Die Kontrollleuchte hört auf zu blinken, die Kontrollleuchte leuchtet immer und die Kontrollleuchte erlischt nach dem Abziehen des Ladekabels

Schritte zum Koppeln (Zurücksetzen auf Werkseinstellungen) löschen

1. Legen Sie die Kopfhörer in das Ladeetui und öffnen Sie die Abdeckung des Ladeetuis;
2. Halten Sie die Reset-Taste der Ladebox gedrückt, nachdem die Kontrollleuchte der Ladebox 5 Sekunden lang kontinuierlich blinkt, ist das Zurücksetzen erfolgreich

Aufladehinweis

1. Nach längerem Gebrauch können die Ohrstöpsel aufgrund der Oxidation des Magnetkontakts nicht länger aufgeladen werden, selbst wenn sie eingeschaltet sind. Sie können einen mit Alkohol getränkten Lappen verwenden, um den Magnetkontakt an den Ohrstöpseln und am Ladebehälter zu reinigen, um das Problem zu lösen
2. Die Ohrstöpsel können sofort automatisch ausgeschaltet und zum Aufladen wieder in den Ladebehälter gelegt werden. Wenn sie aufgehoben werden, schalten sie sich auch automatisch ein und koppeln sich miteinander oder mit dem letzten Gerät.

Lagerung und Wartung

Wenn Sie die Ohrstöpsel länger als 3 Monate nicht benutzt haben, empfehlen wir Ihnen, sie aufzuladen.

Bitte verwenden Sie ein von der FCC (Federal Communications Commission) zugelassenes Ladegerät.

Nehmen Sie die Ohrstöpsel nicht auseinander.

Sie dürfen von Kindern von 12 Jahren und darunter nur unter der Aufsicht von Erwachsenen verwendet werden.

Setzen Sie die Ohrstöpsel nicht hohen oder niedrigen Temperaturen aus, und verwenden Sie sie nicht bei Gewitter oder Sturm. Schützen Sie das Gerät vor Stürzen oder heftigen Stößen. Bitte halten Sie das Gerät von Feuerquellen fern und legen Sie es nicht ins Wasser.

Allgemeine Fragen

Warum lassen sich die Ohrstöpsel nicht an mein Mobiltelefon koppeln?

Vergewissern Sie sich, dass die Ohrstöpsel vollständig aufgeladen sind und das Gerät eingeschaltet ist.

Vergewissern Sie sich, dass die Bluetooth-Funktion Ihres Mobiltelefons eingeschaltet ist

Falls keine Probleme mit den beiden vorgenannten Elementen auftreten, schalten Sie die Ohrstöpsel nach fünf kurzen Klicks im Einschaltzustand aus, legen Sie die Ohrstöpsel wieder in den Ladebehälter und schließen Sie den Ladebehälter, warten Sie eine Minute, öffnen Sie dann den Ladebehälter und koppeln Sie die Ohrstöpsel wieder an Ihr Mobiltelefon.

Warum schaltet sich die Musik ein oder aus?

Bitte achten Sie zunächst darauf, dass der Abstand zwischen den Ohrstöpseln und Ihrem Mobiltelefon 33 Fuß nicht überschreitet (ohne Hindernisse). Wenn der Abstand 33 Fuß nicht überschreitet, gehen Sie bitte wie folgt vor:

1. Setzen Sie die Ohrstöpsel wieder in die Ladebehälter ein, schließen Sie die Abdeckung, sodass sich das Mobiltelefon vom „GW20S“ entkoppelt
2. Öffnen Sie nach 10 Sekunden den Ladebehälter und koppeln Sie die Ohrstöpsel wieder an Ihr Mobiltelefon

Warum können die Ohrstöpsel nicht aufgeladen und die Kopplung mit meinem Mobiltelefon unterbrochen werden, nachdem ich die Ohrstöpsel in den Ladebehälter gelegt und den Mobiltelefonbehälter geschlossen habe?

Vergewissern Sie sich, dass sich der Ladebehälter nicht im Energiesparmodus befindet. Wenn sich der Ladebehälter im Energiesparmodus befindet, können die Ohrstöpsel auch im Notfall nicht aufgeladen und entkoppelt werden. Verwenden Sie deshalb bitte das Typ-C-Kabel, um den Ladebehälter vollständig aufzuladen.

Sind die Ohrstöpsel schweiß- und wasserfest?

A: Die Ohrstöpsel sind schweißtest und leicht wasserdicht. Bei elektronischen Produkten empfehlen wir nicht, die Ohrstöpsel in Wasser einzutauchen.

Für detailliertere Produkt-FAQs wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst.

„Aktivierung und Garantie

Wir unterstützen dauerhaft den Ersatz von beschädigten, defekten, aufgerüsteten oder verlorenen Teilen (ohne Rückgabe des Originals). Bitte aktivieren Sie Ihre Ohrstöpsel innerhalb von 15 Tagen über die folgende E-Mail-Adresse.

mchiu527@gmail.com“

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different

from that to which the receiver is connected.

- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction